69me ANNEE — N° 1195. Paraît le Samedi SAMEDI 18 JANVIER 1969.

SISTERON-JOURNAL

Politique - Littéraire - Sportif - Commercial et d'Annonces Judiciaires.

Administration - Rédaction
25, rue Droite — SISTERON - 04
Téléphone : 1.48
Directeur : Marcel LIEUTIER

Tarif des Annonces :
Annonces légales : 1 F. 50 la ligne.
Autres annonces : on traite à forfait.

Pour la publicité extra-régionale :
AGENCE CHIMOT
3, rue d'Amboise, PARIS (2me)

Le Numéro : 0 F. 20.
Abonnement : 1 an : 10 F.
C.C.P. PASCAL-LIEUTIER
156-36 Marseille

De notre Correspondant particulier.

BILLET DE PARIS

Le Centenaire de BAUDELAIRE

POETE ET CRITIQUE D'ART AU PETIT PALAIS

L'œuvre de Charles Beaudelaire (1821-1867), poète, écrivain et critique d'art, est présentement évoquée — par une passionnante manifestation au Petit Palais — non seulement par des documents, manuscrits et photographies ; mais, par des œuvres d'art que Baudelaire a révélées ou découvertes.

En un ordre chronologique et une classification méthodique — immense travail de synthèse — quelques huit cents pièces sont réparties en douze salles du Petit Palais.

Tout d'abord : la famille et la parenté de Baudelaire, puis la jeunesse du poète. Ensuite le dandy, ses débuts littéraires, ses amitiés... Enfin, les premiers salons pour lesquels il fit ses débuts de critique d'art. « Le passé de Charles Baudelaire, le réprouvé, pour qu'apparaisse avec éclat un Baudelaire plus que jamais Présent, et même un Baudelaire constructeur du Futur ».

C'est la partie Beaux-Arts de cette exposition qui nous intéresse et nous captive tout particulièrement.

***

Le Grand Salon de 1845 permet à notre esthète de découvir Eugène Delacroix et Dominique Ingres.

Pour Baudelaire, dans son admiration : « Delacroix incarne l'imagination géniale, cette reine de toutes les facultés » ; Ingres sera le « possédé du démon du style ». Tous deux : Delacroix et Ingres, représentent à ses yeux toutes les audaces de la peinture moderne !

Le Salon de 1845 est reconstitué : avec le « Sultan du Maroc » et le « Marc Aurèle » de Delacroix, le « Départ des Apôtres », de Gleyre — ici réhabilité, avec honneur, dans toute sa splendeur —, des œuvres de grandes qualités de Papety — l'élève chéri d'Ingres — de Granet, de Guignet, de Flandrin, de Chassériau, et le plus classique des Corot : « Homère et les Bergers » ; ainsi que par des sculptures de Pradier, de Clésinger et Bosio. Mais hélas, pourquoi a-t-on fait venir d'Angleterre cette encombrante toile de William-Guillaume Haussoullier (1818-1891), de mauvaise composition, du plus détestable baroque, du Ingres mal compris, surtout mal digéré ? Que de frais inutiles ! Pour Haussoullier Baudelaire est en défaut, l'avenir n'a pas ratifié !

***

Avec le Salon de 1846 et le — Bazar de Bonne-Nouvelle — Baudelaire analyse l'art contemporain dans son ensemble. Ce salon, consacré plus spécifiquement à la peinture néo-classique, lui donne la possibilité de s'enthousiasmer pour le « Marat » de David et la « Grande Odalisque » d'Ingres ; marquant ainsi un esprit de grande tolérance et une conciliation supérieure pour deux Maîtres si différents.

Le Bazar de Bonne-Nouvelle est actuellement représenté par Léon Cogniet, avec « Le Tintoret peignant sa fille morte », célèbre œuvre romantique — ; par David « Bonaparte au Saint-Bernard », « La Mort de Socrate », « Le Marat », si saisissant de puissance. Du baron Gras : son splendide « Portrait de la Rivalière », d'Ingres, « L'Odalisque », le « Portrait de Philippe V «, « Francesca et Paolo », et « Monsieur Bertin » — ainsi que des œuvres de Girodet, de Delaroche, de Guérin, de Prud'hon.

Le Salon de 1846 est lui reconstitué avec des œuvres d'Aligny : « L'Acropole d'Athènes », de Louis Cabat, « Le Repos », paysage sur les bords d'un fleuve, qui, malgré une technique très précise, conserve une grande profondeur de vue ; de Léon Cogniet, un beau portrait de « Granet âgé », de Corot, une « Vue de Fontainebleau », très plate, contrastant avec le paysage de Cabat, de Delacroix, sa « Rebecca », un portrait de Flandrin, de Louis Français, un bel « Effet de soleil couchant », de Slaize, le « Sang de Vénus » — ainsi que des toiles de Decamps, de Papety, de Lassalle-Bordes, « La mort de Cléopatre » — et l'admirable marbre de Pradier : « La poésie légère ».

***

En 1855, Baudelaire démontre que le beau lui semble toujours bizarre !..

En 1857, c'est l'année des « Fleurs du Mal », ces — fleurs maladives — comme il les intitulait, pour les offrir à Gauthier, magnifique suite de poèmes publiés dans l'incompréhension totale et le scandale.

Et pour le Salon de 1859, Baudelaire affirme ses craintes et sa prémonition sur l'avenir.

Critique d'art, Charles Baudelaire découvrit Constantin Guys ; s'intéressa à Daumier et son « Robert Macaire », à Gavarny, qui créa la Lorette, si sentimentale, à Henri Monnier, au talent bourgeois, à Seymour, avec ses spirituelles charges sur la chasse et la pêche.

***

Une salle entière est consacrée, en hommage à Delacroix, à Ingres.

Sont exposés : la « Barque de Dante », « Scènes des massacres de Scio », « L'Empereur Justinien », « Femmes d'Alger », « Hamlet », « Chasse aux Lions », « Prise de Constantinople par les Croisés », une splendide et inattendue « Odalisque » de Delacroix. — « Jupiter et Antioge », « Œdipe expliquant l'énigme », « Angélique », d'Ingres.

***

Après avoir admiré de Clésinger : « La femme piquée par un serpent », ce marbre de réputation universelle ; et le buste de « Madame Sabatier », la Présidente. Il convient encore de revoir tous les Courbet : « Baudelaire lisant », « L'Atelier », allégorie réelle déterminant une phase de sept années de la vie artistique du peintre ; « Les demoiselles des bords de la Seine » et quelques autres chefs-d'œuvre, comme le « Bouquet d'Asters ».

De nombreux Manet sont exposés, pour nous rappeler que c'est Baudelaire qui fut l'un des premiers critiques à reconnaître son talent : « Le Christ aux anges », « L'Enfant aux cerises » (ce pauvre gosse qui se pendit dans l'atelier de Manet), « Lola de Valence », « L'Olympios ».

Signalons un hommage rendu à Charles Baudelaire par des œuvres de Corot, de Daubigny, de Bouvier, de Paul Baudry, de Legros, d'Armand Gauthier, de Rodin, et quelques autres.

Toute sa vie politique, ses procès, ses avatars, ses pensées philosophiques, ses passions, ainsi que le rôle de tous ses inspirateurs, sont évoqués à cette belle et captivante exposition par maints témoignages écrits, dessinés, peints, gravés, sculptés. Ce « Choix de Baudelaire » nous rappelle que ce génie, décédé en 1867, a de nos jours encore, une influence et une valeur sans pareilles ; dont on célèbre également cette année le centenaire de la première édition des « Curiosités esthétiques », livre fondamental réunissant toutes ses critiques artistiques.

En outre, qu'il nous soit permis d'exprimer que cette manifestation grandiose souligne et permet de découvrir, à travers Charles Baudelaire, la richesse spirituelle, l'intelligence, la grandeur du XIXme siècle français.

Charles de BAUGY.

« Un Cinquantenaire »

Nota — Qu'il nous soit permis de signaler à nos lecteurs un album délicieux édité par Gauthier-Languereau, à l'occasion du Cinquantenaire de l'Armistice de 1918.

Bécassine

Pendant la Grande Guerre —

Plus de soixante grandes planches dessinées par J.-P. Pinchon avec humour et talent, de quoi délasser et régaler petits et grands.

C. de B.

Cette Semaine ...
dans PARIS-MATCH

— De nouvelles photos fantastiques de la Lune.
— Le monde secret d'Ho Chi Minh.
— Tout sur Concorde.

DE GARDE

Dimanche 19 janvier

Docteur MONDIELLI, avenue du Gand — Tél 2.31.

Pharmacie : Mlle GASTINEL, place de l'Horloge — Tél. 1.77.

Garage SIMCA, Cours Melchior-Donnet — Tél. 0.26.

Lundi 20 janvier 1969.

Pharmacie : Mlle GASTINEL, place de l'Horloge — Tél. 1.77.

Boulangeries :
— MARTINI, rue de Provence.
— SINARD, les Plantiers.

OBJET TROUVE — Une bourse.

REDEVANCE D'ASSAINISSEMENT

De nombreuses personnes s'étant étonnées de recevoir un avis à payer la « redevance d'assainissement », il est bon de rappeler ce qui suit :

Par circulaire du 20 juillet 1968, la Préfecture des Basses-Alpes faisait connaître aux municipalités qu'a compter du 1er janvier 1969 une « Redevance d'Assainissement » remplacerait la Taxe de Déversement à l'égoût (Loi des Finances du 29-11-65). Alors que cette taxe de déversement était facultative et n'était pas appliquée à Sisteron, la redevance d'assainissement était rendue obligatoire par les Pouvoirs Publics.

Lors de sa réunion publique du 30 octobre 1968, le conseil municipal a décidé, à contre-cœur, de créer cette taxe à partir de 1969 et en fixant le taux à 0,42 F. par mètre cube d'eau consommée (taux déterminé par les bases de calcul indiquées sur le décret du 24 octobre 1967).

L'Autorité de Tutelle exgigeant le respect de la Loi, c'est-à-dire le départ de la redevance à compter du 1er janvier 1969, accepte cependant que pour cette année, le taux serait réduit à 0,22 F. et c'est sur ces bases, et compte tenu du relevé d'eau en 1968, qu'a été établi le rôle actuellement en recouvrement.

Ajoutons que cette redevance a été instituée par l'Etat pour rendre autonome les budgets « Assainissement » des communes et aussi pour financer des organismes semi-officiels appelés « Agences de Bassins » chargés de subventionner les projets « Assainissement des Communes » et de lutter contre la pollution des eaux.

AVIS AUX PECHEURS

La « Gaule Sisteronnaise » avise les pêcheurs qu'ils peuvent dès aujourd'hui retirer leur carte de pêche chez leur distributeur habituel.

VARIETES-CINEMA

Samedi en soirée, dimanche en matinée et en soirée :

« SURCOUF » (2me époque)
« Tonnerre sur l'Océan Indien »
en scope et en couleurs

avec Gérard Barray, Antonella Lualdi, Geneviève Caille, Terence Morgan.

Mercredi et jeudi en soirée,

« L'AFFAIRE DU TRAIN POSTAL »

PRESSING DES ARCADES
REMISE A NEUF TOUS VETEMENTS
NETTOYAGE A SEC EN TROIS HEURES
NETTOYAGE DANS LA JOURNEE — CUIR ET DAIM

AGENCE FIAT-FRANCE
GARAGE MODERNE
Route de Marseille
Tél. 3.17
J. GALLEGO
Réparation - Dépannage - Tôlerie - Peinture en cabine
Achat — Vente — Neuf et Occasion

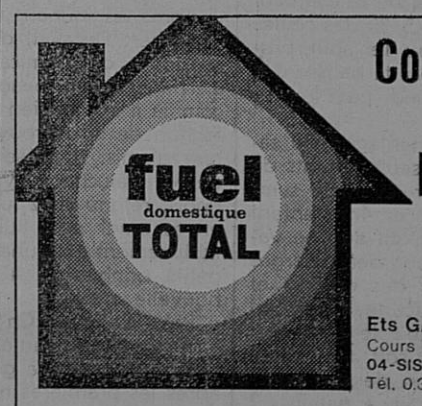
Offrez un cristal signé
DAUM
G. ARNAUD
«Le Coffret»
Rue Droite
04 - Sisteron - tél. 376

MEUBLEZ-VOUS
«Aux Meubles Bouisson»
Les meilleurs spécialistes du Meuble
vous présentent
LE PLUS GRAND CHOIX DE LA REGION
Tous les Styles de Mobiliers et Literies
dans leurs meilleures fabrications
Les Meubles BOUISSON vendent moins cher
une seule visite vous convaincra
Devis, Maquettes, Livraisons
et Installations dans toute la France
SISTERON - Tél. 24 SAINT-AUBAN - Tél. 62

ACCESSOIRES - AUTO
19, Rue Droite SISTERON Tél. 5.17
M. VENTURINI, vous informe de l'ouverture d'un dépôt vente d'accessoires auto régional, où le meilleur accueil vous sera réservé.
Stockiste départemental des
« BATTERIES BAROCLEM »

La GARANTIE d'une MARQUE
100 idées loisirs
100 idées confort
Ancienne Maison MAUREL
G. FLARY
Distributeur Officiel
PHILIPS
33, rue Saunerie, 33
SISTERON - Tél. 252
Service Après-Vente
Dépannages toutes marques
Remises Fonctionnaires
Crédit A.G.F.

REGENOR
« LA VIE DANS LE SOL »
assure la parfaite assimilation et l'efficacité des engrais grâce au fonctionnement biologique optima des sols.
Dépôt et Vente : S.A.R.L. BURLE et Cie
Gérant : A. RANQUE
Rue des Cordeliers — SISTERON Tél. 62



Commandes et livraisons
Ets GABERT
Cours Melchior Donnet
04-SISTERON
Tél. 0.30

Samedis, Dimanches, Fêtes et Veilles de Fêtes
BAR LÉON
Rue de Provence
Vente et dégustation de Coquillages et Fruits de Mer

GARAGE DU DAUPHINÉ
SIMCA
Vente - Achat - Neuf - Occasion - Crédit
Dépannage jour et nuit
Mécanique - Tôlerie - Peinture
Mise au point sur banc électronique
Cours Melchior-Donnet SISTERON — Tél. 26

© VILLE DE SISTERON

LE SPORT DU DIMANCHE

Avec ces fortes pluies, les rencontres de dimanche dernier ont été toutes renvoyées, par suite d'un terrain impraticable.

Seuls, les joueurs de rugby, en déplacement, ont joué, mais la victoire n'a pas suivi les Sisteronnais.

Souhaitons pour ce dimanche une meilleure journée.

RUGBY A XV

Le premier match retour s'est donc soldé par une défaite assez nette (18-3). Cette défaite s'explique par :

1° — La valeur de l'équipe de Port-de-Bouc qui avait incorporé 10 juniors (leur équipe junior forfait général) dont 3 sont sélectionnés dans l'équipe de Provence. D'autre part, cette équipe de Port-de-Bouc est champion de Provence 3me série l'année dernière.

2° — L'absence de Ferrer s'est faite durement sentir en 3me ligne.

Mais rien n'est perdu, le C.O.S. peut figurer encore dans les poules finales, mais pour cela il doit vaincre L'Isle-sur-Sorgues demain dimanche, match qui est à remporter, d'autant que Ferrer et Roche feront leur rentrée.

Voici le classement actuel de cette Poule A :

Port-de-Bouc	4 M.	8 pts.
Sisteron	3 M.	7 pts.
L'Isle-s-Sorgues ..	3 M.	5 pts.

Départ 9 heures place des Arcades. Sont convoqués : Reynier J.-R. ; Montagner ; Jullien ; Mothe ; Papillon ; Roche ; Chaillan ; Ferrer ; Rei ; Parfait ; Reynier J. ; Taute ; Barbe ; Fillos ; Bonnabel ; Tourniaire ; Mouriès ; Lhermet.

— Cependant, quelques matches, malgré le mauvais temps, ont pu se jouer, et les réserves du Sisteron-Vélo ont joué et perdu contre Digne par 1 à 0. Cette rencontre a obtenu un jeu serré et le score indique la résistance de part et d'autre.

— En Hauts et Bas-Alpins, l'équipe du Sisteron-Vélo jouait à Gréoux-les-Bains et par 9 buts à 0 les Sisteronnais ont retourné une nette victoire.

Et demain dimanche...

— L'équipe première du Sisteron-Vélo jouera demain dimanche un match amical contre Oraison ou Digne.

— Les réserves du Sisteron-Vélo feront le déplacement à Veynes et joueront à 10 heures une rencontre comptant pour le championnat.

— Sur le stade de Beaulieu, à 10 heures, en championnat Hauts et Bas-Alpins, Sisteron-Vélo reçoit l'U. S. Tourraine.

— En Hauts et Bas-Alpins, l'équipe de l'U.S.S. de cette division va en déplacement et joue à Valensole.

— La première équipe et réserve de l'U.S.S. joueront un match amical, et en déplacement.

L'U.D.A.F. COMMUNIQUE

Le Conseil des Ministres a pris certaines décisions en matière de prestations familiales, renonçant notamment aux « transferts » qui avaient été envisagés. L'U.N.A.F., après ses multiples démarches, considère ce fait comme positif et de nature à consolider la véritable autonomie des fonds consacrés aux prestations familiales. Mais elle doit aussi regretter le peu d'ampleur des mesures de relèvement prévues : seulement 4,5 % des seules allocations familiales au 1er août, probablement dépassés par la hausse des prix qui, elle, n'attend pas le 1er août.

En revanche, l'augmentation du salaire unique pour les seuls enfants de moins de 2 ans et le relèvement symbolique pour les 3me et 4me enfant (7 francs par mois) n'ont aucune valeur de compensation des charges imposées par le coût des enfants et ne répondent en aucune façon au seul critère acceptable : le coût réel de l'enfant, quelque soit son rang, mais aussi en fonction de son âge.

Auront-ils une influence nataliste ?

Ceux-là même que cette préoccupation anime peuvent en douter.

L'opinion familiale, qui attendait la mise en œuvre d'une véritable politique de la famille est déçue par la faiblesse de ces mesures et irritée par l'ampleur qu'on leur prête.

NOUVEL HORAIRE D'OUVERTURE DES BUREAUX

La population est informée qu'à compter du 1er février les bureaux de la mairie seront ouverts du mardi au samedi, de 8 heures à 12 heures et de 14 heures à 18 heures.

Le lundi, une permanence pour l'état-civil (enregistrement des naissances et décès), et éventuellement pour des affaires très urgentes, de 9 heures à 12 heures et de 14 heures à 16 heures.

LE COIN DU POETE

ESPACES

Tant mieux s'il fait trop nuit dans la pièce trop close,
Si rien ne vient troubler
La lenteur cadencée du silence des choses,
Je vais pouvoir rêver.

Connaissez-vous les grands espaces,
Où tout est calme, simple et pur,
Où rien ne vient troubler l'Azur,
Que le vol de l'aigle qui passe ?

Connaissez-vous l'oppression
Poignante de la solitude,
Où sur les lèvres les plus rudes,
S'arrête la moindre chanson ?

Connaissez-vous les infinis,
Des champs de neige veloutés,
Où l'esprit, vide de pensées,
Laisse le corps rêver pour lui ?

Connaissez-vous l'intimité
De l'étroit sentier où les skis
Glissent dans un silence ami
A l'ombre des branches ployées ?

Connaissez-vous le sombre azur,
Des lacs perdus, frangés de glace,
Connaissez-vous les grands espaces
Où tout est calme simple et pur ?

BERNARD.

ALLO... LE GATEAU DES ROIS CHEZ LES SAPEURS-POMPIERS

Le lieutenant Fabiani avait convié tous les sapeurs-pompiers et leur famille de venir à l'Hôtel des Arcades déguster, en cette période des Rois, le gâteau de circonstance.

Agréable ambiance dans cette soirée de mardi, et les chansons d'excellentes paroles ont réussi à donner la sympathie et la camaraderie.

L'U.S.S. JOUE AU GATEAU DES ROIS

A l'Hôtel des Chênes, dimanche dernier, toutes les équipes et amis de l'U.S.S. étaient invités à la dégustation du gâteau des rois.

Le président Vernet profite de cette occasion pour demander à tous les joueurs de pratiquer le sport en camarades et de souhaiter au Club une bonne réussite.

Joyeuse matinée autour de ce grand gâteau.

LES ROIS CHEZ LES ANCIENS MARINS

Sous la présidence de M. Elie Fauque, maire et conseiller général, dimanche dernier, dans l'après-midi, les membres de l'Amicale des Anciens Marins de Sisteron et leurs épouses se sont trouvés à l'Hôtel-Restaurant « Les Chênes » pour une fort sympathique manifestation.

On a tiré les Rois. L'ambiance a été très vite trouvée. Le président Nicolas a remercié tous ceux qui participaient à cette amicale réunion, et les chants ont apporté l'intermède à la dégustation des galettes.

Heureuse matinée.

LES ROIS CHEZ LES « CH'TIMIS BAS-ALPINS »

Invités par leurs amis Sisteronnais, les « Ch'timis bas-alpins » se sont retrouvés nombreux dimanche après-midi à Sisteron autour de leur président M. Cambray, conseiller général de Beauvezer.

Les tables étaient dressées dans la grande salle du Touring-Hôtel, où tout comme lors de leur première sortie à Beauvezer, les Gars du Nord eurent tôt fait de créer l'ambiance si chaleureuse de leurs rencontres.

Après les souhaits de bienvenue de M. Albert Decavel, de Sisteron, vice-président de l'Amicale, M. Cambray exprimait avec beaucoup d'humour, comme il sait si bien le faire, sa satisfaction de se retrouver au milieu de tant d'amis. Il présentait les excuses de M. Delucheux, vice-président Dignois, retenu chez lui par la maladie, en espérant pour lui un prompt rétablissement et souhaitait à tous « 365 petits bonheurs » au seuil de cette nouvelle année.

Près de cent Ch'timis (représentant plus de quarante familles) se partagèrent ensuite la galette des rois et après les premières mesures du « P,tit Quinquin » repris en chœur, on eut plaisir à entendre quelques belles voix et aussi de bonnes histoires dites par M. Lanssens « de Cafougnette » et M. Cambray qui a un bon petit répertoire pour ne citer que ceux-là.

Vers 18 h. 30, chacun reprit le chemin du bercail avec une bonne provision de bonne humeur après cette manifestation très amicale, non sans s'être inquiété de la prochaine rencontre.

Salon de Manucure
et Beauté des Pieds
Dames et Messieurs
*
Mlle Pirone
Diplômée Revlon
21, Rue Droite — SISTERON

CHRONIQUE PHILATELIQUE

COMMENT FAIRE UNE COLLECTION ?

Que collectionner ?

Comment se procurer les pièces suscitant l'intérêt ?

Le domaine est vaste, plein de difficultés et d'embûches.

Nous ne traiterons aujourd'hui que les timbres.

Deux catégories : les timbres oblitérés et les timbres neufs.

Les timbres oblitérés pourront être prélevés sur les lettres, les cartes, ou les colis... acheminés par les services postaux. Il faut les décoller soigneusement par trempage, les laver et les faire sécher à plat. Eliminer les timbres détériorés : ceux-là ne valent rien.

Les timbres neufs s'achètent aux guichets des Postes, au fur et à mesure de leur parution. Il n'est pas facile ni toujours possible de les obtenir, le nombre étant souvent limité, particulièrement pour les timbres spéciaux ou retirés après un temps très court de parution.

Les timbres neufs dits « de premier choix » sont en parfait état, sans souillure, avec toute leur gomme d'origine, et leurs dents entières régulièrement déchirées. Ils sont vendus à leur valeur faciale et gardent toujours, à part quelques rares exceptions, leur pouvoir d'affranchissement.

Il existe d'autres possibilités de s'approvisionner :

— L'achat pur et simple auprès de marchands de timbres ou de maisons spécialisées, aux prix qui sont fixés, chaque année, par divers catalogues.
— Les échanges avec des connaissances, des correspondants, etc...

Ces moyens cependant sont toujours onéreux ou ne donnent pas toujours la possibilité de mettre la main sur la pièce manquante.

Le regroupement des philatélistes au sein d'une société a pour objet de pallier à ces difficultés :

— En organisant l'achat groupé, dès leur parution, des timbres neufs qui seront ensuite distribués aux membres de la société, suivant leurs commandes, enregistrées à l'avance.
— En établissant des abonnements aux parutions étrangères.
— En mettant à la disposition de tous des carnets de circulation où chacun peut prélever ce qui lui convient, et céder ses doubles.
— En organisant des « Bourses aux Timbres » dont le but est de rassembler le maximum de pièces, et de permettre aux philatélistes de participer aux échanges de toutes sortes.

Aussi conseillons-nous vivement à tous, philatélistes on non, de fréquenter nos Bourses aux Timbres fixées : le premier dimanche de chaque mois, et annoncées par voie de presse.

Nous vous rappelons qu'un responsable de la « Mutuelle-Philatélie » se tient à la disposition de chacun, et plus particulièrement des jeunes et des débutants, chaque jeudi de 15 heures à 17 heures, rez-de-chaussée de la mairie de Sisteron.

LA BOURSE AUX TIMBRES

Organisée par la Mutuelle-Philatélie de notre cité, dimanche dernier s'est tenue, dans le hall de la mairie, la bourse aux timbres.

Cette manifestation a réuni un bon nombre de collectionneurs et aussi un nombreux public. Les échanges, les achats, les ventes, tout cela a contribué à déclencher le mouvement d'une bonne présentation des collections.

Petites Annonces

CHERCHE A LOUER

Appartement F4 ou F5 — S'adresser au bureau du journal.

—o—

JEUNE FILLE

Demande à garder enfant chez elle ou à domicile — S'adresser au bureau du journal.

André Sports
Atelier Réparation Skis
FERME DU 2 AU 16 FEVRIER
La vente continue
pour tous les articles

REUNION D'INFORMATION SUR LA CONGELATION

Le Centre de distribution E.D.F. de Marseille-Provence, service de la vulgarisation agricole, en accord avec la Chambre d'Agriculture des Basses-Alpes et la collaboration du Groupement de Productivité Agricole de la Vallée du Jabron et du Syndicat Cantonal d'Exploitants Agricoles, organise une réunion d'information avec projection de films, sur la congélation.

Cette réunion se tiendra à Sisteron, salle de la mairie, le jeudi 23 janvier à 14 heures.

La conservation des denrées alimentaires par congélation, largement pratiquée dans d'autres régions de France, est relativement récente dans les Basses-Alpes, mais est appelée à se développer rapidement.

Elle apporte, en effet, une importante amélioration des conditions de vie dans chaque foyer.

Cette technique n'est pas suffisamment connue, et c'est la raison qui a motivé cette réunion d'information.

Nous espérons qu'elle obtiendra un large succès et qu'elle portera ses fruits.

Aux GALERIES LAFAYETTE
chez M. GREGOIRE Lucien
Bureau de commande :
19, rue Saunerie - SISTERON
Tél. 5.10
Le Catalogue de Blanc 1969
est arrivé
Venez vite le chercher

DE DIETRICH
cuisine
chauffage
revendeur agréé :
QUINCAILLERIE TURCAN
M. ROVELLO
Avenue Paul Arène
SISTERON — Tél. 56

Machines à Ecrire
à Calculer
Duplicateur
REPARATIONS
VENTE - LOCATION
J. PLY
Mécanicien-Spécialiste
Tél. 5
CHATEAUNEUF-VAL-ST-DONAT
Atelier avenue de la Libération
SISTERON

INSTITUT DE BEAUTE
Mme Esculier
Esthéticienne Diplômée
vous accueillera dans un cadre agréable pour tous les soins du visage, du corps, sudation par méthode moderne, épilation des jambes, etc...
Sur Rendez-Vous
LA CASSE ——— Tél. 288
SAINT-AUBAN

PECHE
G. SUZAN
Ancienne Maison SILVY
Les Arcades
SISTERON — Tél. 2.46
Ajoute un rayon
HORLOGERIE - BIJOUTERIE
Réparations de toutes montres
Livraison rapide
CAMPING — CHASSE

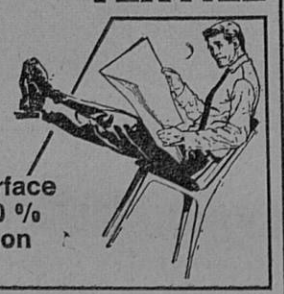
Pour toutes vos assurances
Pour vos transactions
Non pas une seule adresse
Mais une bonne adresse :
Fernand SIARD
« AGENCE DE PROVENCE »
15, rue de Provence, 15
Tél. 4.43 — SISTERON
Assurances « L'UNION »
Agence Générale
Incendie - Accidents - Maladie
Risques divers - Vie - Retraite
Crédit Automobile
—o—
Transactions Immobilières
et Commerciales
Fonds de Commerce - Propriétés
Immeubles - Villas - Terrains
Appartements

GERANTE DIPLOMEE
12, Avenue des Arcades
SISTERON

AGENCE DU CENTRE
Mme CHABERT
18, rue Droite, 18
SISTERON — Tél. 2.86
Toutes Transactions
Immobilières
Commerciales
Industrielles

Marceau SCALA
Rue de Provence — SISTERON
Téléphone 1.97

ELECTRICITE GENERALE
Force — Lumière
Dépannage Ménager
H. PESCE
Place de la République
Bâtiment B 3
SISTERON
Devis gratuit

REVÊTEMENT DE SOL TEXTILE

surface 100 % nylon
ne garde aucune empreinte
tapisom
A. ESCULIER
Entrepreneur agréé
« Les Romarins » — La Casse
Tél. 2.88 — SAINT-AUBAN
Toutes les marques de dalles, tapis plastiques linoléum et caoutchouc, revêtement mural, moquette laine et synthétique, portes et cloisons accordéon.
Nombreuses références.
Devis gratuit.
—o—
M. ESCULIER se tient toujours à la disposition de sa clientèle Sisteronnaise et de la région pour tous revêtements de sols.

© VILLE DE SISTERON

Agence Alpine

ASSURANCES TOUTES BRANCHES
aux meilleures conditions
TRANSACTIONS

TOUS CREDITS AUTOS
Equipement, Modernisation de Magasins ou Installations Commerciales
ACHAT, CONSTRUCTION OU RENOVATION D'IMMEUBLES
Service Permanent — Prêts Complémentaires
A VOTRE DISPOSITION
sans engagement de votre part pour étude de tous financements
Formalités simplifiées — Accords rapides

R. REYNAUD

Avenue de la Libération
« Immeuble d'Etat »
Téléphone 2.06 — SISTERON

et toujours seul Agent agréé AIR FRANCE et COMPAGNIES AERIENNES et MARITIMES

Notez notre adresse — Elle vous sera un jour utile

SALIGNAC
HOTEL-RESTAURANT
DU GRAND CEDRE
Tél. 7
★
Sa Cuisine Soignée
Ses Spécialités
Son Cadre
Son Calme
Son Confort
★
Pension
Noces et Banquets

Tous les événements heureux de votre vie, de celle de vos amis, trouvent à la

Maison du Cadeau

13, rue de Provence
SISTERON — Tél. 95
l'occasion de se manifester par un achat de bon goût et au meilleur prix.
Liste de Mariage

Peinture, Papiers Peints, Vitrerie
JULIEN Georges
Artisan
La Baume - SISTERON
Travail soigné - Prix modérés

Hôtel - Restaurant - Bar
" Les Chênes "
Route de Gap — Nationale 85
SISTERON — Tél. 5.08
Sa Cuisine
Ses Spécialités
Pension
Salle pour Banquets
Grand Parking
Ouvert toute l'année

Imprimerie PASCAL-LIEUTIER
25, Rue Droite - SISTERON
Directeur-Gérant : Marcel LIEUTIER

CAMPAGNE DE VACCINATION ANTIPOLIOMYELITIQUE

Les résultats encourageants de la Campagne de vaccination antipoliomyélitique par le vaccin oral Sabin, généralisé dans notre département depuis deux ans, montrent la nécessité de prolonger l'effort entrepris en vue de réduire rapidement à néant la morbidité dûe à la poliomyélite dans le département.

La vaccination antipoliomyélitique par voie buccale, qui ne comporte pratiquement aucune contre-indication, est obligatoire pour tous les sujets âgés de moins de trente ans. Elle est administrée gratuitement (vaccination, revaccination ou rappel) :

— Dans tous les dispensaires de Protection Maternelle et Infantile aux enfants du premier et du deuxième âge, ainsi qu'aux jeunes mères.

— Dans les Bureaux Municipaux d'Hygiène.

— Dans les Centres de Vaccination départementaux (villes et villages ne disposant pas d'un Bureau Municipal d'Hygiène).

— Dans les dispensaires de Médecine du Travail (pour l'ensemble des travailleurs).

Les élèves des établissements d'enseignement du premier, du second degré et de l'enseignement supérieur, font l'objet de dispositions particulières prises par les services de Santé Scolaire et Universitaire.

Ce mode de vaccination par voie buccale, qui ne présente aucun danger secondaire et supprime l'injection sous-cutanée appréhendée par certaines personnes, permettra d'immuniser rapidement la totalité de la population et de faire disparaître de notre pays un fléau qui atteint surtout les enfants, les adolescents et les jeunes adultes.

Mais, pour que cette vaccination ait son plein effet, il convient qu'elle soit complétée dans les 12 à 15 mois qui suivent par l'absorption d'une dose de rappel qui peut, seule, assurer au sujet vacciné une immunité efficace et durable.

En conséquence, toutes les personnes, quel que soit leur âge, ayant été vaccinées en 1968, doivent se présenter pour le rappel en 1969 dans les délais fixés ci-dessus, afin de bénéficier d'une immunication satisfaisante.

RÉFRIGÉRATEURS
MACHINES A LAVER
20 %
moins cher
que les moins chers
INDESIT
Agent pour la région
A. RANUCCI
Rue Droite — SISTERON

AGENCE
DE
HAUTE-PROVENCE
Avenue Paul Arène
SISTERON
Tél. : Bureau 3.69

ASSURANCES
Toutes Branches
Incendie - Accidents
Maladie - Vie - Risques Divers
Crédit Automobile

BUREAU DE VOYAGES
Correspondant Havas-Voyages
Licence N° 97
PASSAGES AERIENS
et MARITIMES
pour le monde entier
toutes Compagnies
Voyages
Individuels - Collectifs
Croisières
Location Billets
de Chemins de Fer

TOUTES TRANSACTIONS
Immobilières et Commerciales
ACHAT - VENTE - LOCATION
Propriétés - Terrains
Villas - Commerces
Appartements
Maisons de Campagne
Financement Immobilier
Terrain
sur Constructions
Agencement Magasins

ETAT-CIVIL

du 9 au 16 janvier 1969.

Naissances — Pascal Lucien, fils de Jean Vugliano, agent hospitalier à Laragne — Cendrine Claude Monique, fille de Aimé Corriol, employé P.T.T. à Sisteron — Martial Maurice Georges, fils de Pierre Kirschner, employé d'usine à Sisteron — Oléna Danièle Rosita, fille de Pierre Bernard, militaire de carrière à Provins.

Mison - Ribiers - Sisteron
Paris - Nice - Laragne

—o—

REMERCIEMENTS

—o—

Monsieur Albert COUDOULET, ses enfants et petits-enfants ;

Les familles COUDOULET, MOYNE, CHEVALY, VESIAN, FEAUTRIER, IMBARD ;

Parents et Alliés ;

très touchés des nombreuses marques de sympathie témoignées lors du décès de

Madame Zélia COUDOULET

remercient bien vivement toutes les personnes qui ont pris part à leur deuil.

PERMANENCES DE M. MARCEL MASSOT

M. Marcel Massot, conseiller général, député des Basses-Alpes, vice-président de l'Assemblée Nationale, donnera des permanences aux lieux, jours et heures ci-après indiqués :

— A la mairie de Sisteron, aujourd'hui samedi 18 janvier, de 9 heures 30 à 11 heures.

— A son domicile, à La Motte du Caire, demain dimanche, de 10 heures à 11 heures 30.

Il recevra, à cette occasion, toutes les personnes qui désirent s'entretenir avec lui.

Etudes de Maître Jean-Claude BUES
et de Maître Gaston BAYLE
Tous deux Notaires à SISTERON

—o—

Cession

DE FONDS DE COMMERCE

—o—

DEUXIEME INSERTION

—o—

Suivant acte reçu par Maître BUES et Maître BAYLE, tous deux Notaires à SISTERON, les dix-neuf et vingt Décembre mil neuf cent soixante-huit, enregistré le trois Janvier mil neuf cent soixante-neuf, Folio 6, Bordereau 1 ;

Monsieur Léonce Séverin Armand MICHEL, hôtelier-restaurateur, et Madame Eliane Aveline Marie JOUVE, sans profession, son épouse, demeurant ensemble à SISTERON, Grand Hôtel du Cours ;

Ont vendu à Monsieur Claude Germain Armand JOUVE, propriétaire, demeurant à SISTERON, avenue de la Libération ;

Un fonds de commerce de Brasserie et Restaurant, qu'ils exploitaient à SISTERON, place de l'Eglise et avenue de la Libération, connu sous l'enseigne «Grand Hôtel du Cours », immatriculé au Registre du Commerce de DIGNE, sous le N° 54-A-56. Précision étant faite que le fonds d'Hôtellerie a été exclu de la vente.

L'entrée en jouissance a été fixée au premier Février mil neuf cent soixante-neuf.

Cette cession a eu lieu moyennant le prix principal de DEUX CENT MILLE FRANCS.

Les oppositions, s'il y a lieu, devront être faites, à peine de forclusion, dans les dix jours de la dernière en date des publications légales, à SISTERON, en l'Etude de Maître BUES, où domicile a été élu à cet effet.

Pour deuxième insertion :
Signé BUES et BAYLE,
Notaires.

Etude de Maître Jean-Claude BUES
Notaire à SISTERON

—o—

Cession

DE FONDS DE COMMERCE

—o—

PREMIERE INSERTION

—o—

Suivant acte reçu par Maître Jean-Claude BUES, Notaire à SISTERON, le quinze Janvier mil neuf cent soixante-neuf ;

Monsieur Antoine Joseph VILLANOVA, entrepreneur de menuiserie, demeurant à NICE (06), 141, quai Maréchal Lyautey, époux MOMBELLI ;

A vendu à Monsieur Pierre René MARTIN, menuisier, demeurant à L'ESCALE (04), époux LEMAIRE ;

Un fonds de commerce d'ENTREPRISE DE MENUISERIE, exploité à L'ESCALE, quartier des Graves, et pour lequel Monsieur VILLANOVA est inscrit au Registre du Commerce de DIGNE, sous le N° 65 A 68.

Cette cession a eu lieu moyennant le prix principal de DIX MILLE FRANCS (10.000,00).

L'entrée en jouissance a été fixée au quinze Janvier mil neuf cent soixante-neuf.

Les oppositions, s'il y a lieu, seront reçues à SISTERON, en l'Etude de Maître BUES, où domicile a été élu à cet effet, dans les dix jours de la dernière en date des insertions prévues par la loi.

Pour première insertion :
Signé : J.-C. BUES, Notaire.

Etude de Maître Gaston BAYLE
Notaire à SISTERON

—o—

VENTE AUX ENCHERES

—o—

Le Samedi 25 Janvier 1969, à 15 heures, à la Mairie de VOLONNE (B.-A.) ;

Vente aux enchères publiques des immeubles ci-après désignés, tous situés à VOLONNE, dépendant de la succession de Madame Hortense Cécile Camille LIEUTIER, veuve de Monsieur François Siméon IMBERT, de VOLONNE ;

1er Lot :

Verger d'oliviers lieu dit St-Martin de 18 ares 10 centiares (ayant vocation de terrain à bâtir).

Mise à Prix ..... 5.000,00 F.

2me Lot :

Terrain à bâtir lieu dit Ste-Catherine de 49 ares 50 centiares (Zone à 800 m.).

Mise à Prix ..... 30.000,00 F.

3me Lot :

Bâtiment rural dans le village, rue du Verger, sol de 35 centiares.

Mise à Prix ..... 500,00 F.

4me Lot :

Deux petits bâtiments ruraux dans le village, rue Centrale, séparés par une impasse, sols de 79 centiares au total.

Mise à Prix ..... 500,00 F.

Le tout libre à la vente.

Pour tous renseignements, s'adresser à Maître BAYLE, détenteur du Cahier des Charges.

BAYLE, Notaire.

SERRURERIE — CONSTRUCTION METALLIQUE
BLANC Frères
Route de Gap — SISTERON — Tél. 196

SOMMIERS — MATELAS
NEUF — REPARATIONS
TISSUS D'AMEUBLEMENT
MATELAS LAINE — MOUSSE — RESSORTS
CHAISES — FAUTEUILS
OREILLERS — TRAVERSINS (PLUMES - MOUSSE)
MALATRAY Jean
Rue Mercerie — SISTERON

POISSONNERIE DES ARCADES
TEL. 273
SISTERON
COQUILLAGES — ECREVISSES — LANGOUSTES
TRUITES VIVANTES — POISSON CONGELE
« LA FRAICHEUR DE LA MER AU PIED DE LA CITADELLE »

" Marie-Corinne "
Place Paul Arène
SISTERON
TOUTE LA MAROQUINERIE
LUXE ET FANTAISIE
BOX — VEAU VERNIS —
PORC — JOCK —
PARAPLUIES
GANTS E. PERRIN
BIJOUTERIE FANTAISIE
PRODUITS DE SOINS
JEANNE GATINEAU

LITERIE DES ARCADES
Paul DAVIN
MEUBLES D'ENSEMBLE
LANDAUS — MOBILIERS D'ENFANTS
GRAND CHOIX DE RIDEAUX
TELEPHONE : 8.77

AGENCE DE PROVENCE
SISTERON — 15, rue de Provence — Tél. 443
JAME et SIARD
Toutes Transactions - Commerciales - Immobilières
Expertises - Fiscalité - Tous Conseils
Représentants de plusieurs Organismes de Crédit
(Immeubles et Fonds de Commerce)
— Solutions rapides des demandes —

FUEL « ANTAR »
Louis BRÉMOND
TRANSPORTS
Place du Tivoli
04 - SISTERON — Tél. 54
DISTRIBUTEUR POUR LA REGION DE SISTERON

Pour tous vos permis
AUTO-ECOLE JUFFARD
Rue Deleuze
Tél. 4.58
SISTERON
Leçons sur Simca 1000 - 2 CV
Dauphine - Camion Renault

Mme J. MEVOLHON
Bureau d'Etudes et de Dessin
en Bâtiments
Route de La Motte du Caire
La Baume - SISTERON
Décoration
Construction - Restauration

© VILLE DE SISTERON

La Caisse d'Epargne de Sisteron

vous informe qu'il vous est possible de lui confier la totalité de vos économies dont vous désirez conserver la disponibilité immédiate. Ces sommes bénéficient toujours de la garantie de l'Etat.

LE LIVRET SUPPLEMENTAIRE vous procure un taux d'intérêt de 3,50 % soumis à l'impôt sur le revenu. Pour le paiement de cet impôt vous pouvez opter pour le prélèvement forfaitaire qui vous assure au taux de 2,625 % NET ET VOUS DISPENSE DE TOUTE DECLARATION.

Mais n'oubliez pas de compléter votre premier livret qui, dans la limite de 15.000 Francs, vous garantit un taux de :

3,50 % EXONERE DE TOUT IMPOT

Renseignez-vous à nos guichets à SISTERON et dans nos 6 succursales

LARAGNE — VOLONNE
SAINT-AUBAN — LA MOTTE DU CAIRE
CHATEAU-ARNOUX — L'ESCALE

ELECTRICITE GENERALE
RADIO — TELEVISION — MENAGER

A. LATIL

Avenue Paul Arène — SISTERON — Allo : 3.36

DISTRIBUTEUR EXCLUSIF DES TELEVISEURS :
CONTINENTAL EDISON — RADIALVA — GRUNDIG
MACHINES A LAVER : VEDETTE

GARAGE **Paul ALBERT**
CYCLES ET MOTOS
Avenue de la Libération — Tél. 195 — SISTERON

AUX
MEUBLES SISTERONNAIS
H. FRANÇON

STYLE ET RUSTIQUE
MEUBLES METALLIQUES DE BUREAU
CUISINES — CANAPES - LIT BIPLEX
LITERIE MATLASSOR

***

57, rue Droite — SISTERON — Tél. 93

***

FACILITE DE PAIEMENT PAR CREDIT
CONFORT S.O.F.I.N.C.O.
ASSURANCE VIE — INVALIDITE — MALADIE

BAGUES DE FIANÇAILLES...
MEDAILLES D'AMOUR...

De Marta

53, rue Droite — SISTERON

en vente chez : RANUCCI, rue Droite, SISTERON
Grand écran : 1.270 F. Reprise des anciens postes

Agence L'Abeille

Fondée en 1930
Assurances de Toute Nature
Crédits Autos — Financement Immobilier sur Terrains
Constructions — Améliorations
Agencements de Magasins, etc...

Alphonse ALIBERT
Assureur
11, Rue de Provence, 11
SISTERON — Tél. 80

L'ASSEMBLEE GENERALE DU « QUADRILLE SISTERONNAIS »

Mercredi de la semaine dernière, dans la salle de la mairie, sous la présidence de M. Oswald Bertagnolio, a eu lieu l'assemblée générale du groupe folklorique Sisteronnais.

Ce Quadrille Sisteronnais qui, durant l'année, s'en va porter dans les diverses contrées de France et aussi à l'étranger, l'ambiance locale, mérite la sympathie de tous.

Le programme pour la prochaine saison est déjà bien avancé. La fanfare achève sa présentation, et les danseurs et danseuses ont eux aussi accompli leurs préparatifs. Et il serait souhaitable que des jeunes viennent grossir les rangs de ce groupe.

Et comme il est d'usage, le renouvellement du bureau se fait et est constitué :

Président d'honneur : M. Elie Fauque, maire de Sisteron ; directeur honoraire : M. Roger Samuel ; président actif : M. Oswald Bertagnolio ; vice-présidents : MM. Maurice Blanc, Ernest Espinasse ; secrétaire : M. Pierre Evrard ; secrétaire-adjoint : Mme Michèle Blanc ; trésorier : M. Robert Blanc ; trésorier-adjoint : M. J.-Paul Chauvin ; archivistes : MM. Paul Cheillan et Gilbert Blanc ; conseiller technique : M. Raymond Espinasse.

***

Et voilà que samedi dernier, à l'Hôtel Roux à Clamensane, sont réunis à l'occasion du banquet annuel du Quadrille Sisteronnais, tous les danseurs, danseuses et musiciens.

Ambiance amicale et sympathique dans ce repas, placé sous la présidence du maire et conseiller général M. Fauque. Allocutions, chants, fins diseurs, musiciens, tout cela a contribué à la parfaite réussite de cette soirée.

LA FETE D'HIVER

L'hiver est là et c'est l'agréable village alpestre de Turriers, qui, sous la neige, offre à tout un public la fête d'hiver de la Saint-Antoine, avec un beau programme.

— A 14 heures, jeux pour enfants.
— A 14 h. 30, concours de mounes, avec, comme 1er prix : 1 cochon.
— En matinée et en soirée, la jeunesse aura le grand bal, qui sera animé par l'Ensemble Dino Negro, l'orchestre bas-alpin attractif et de bonne renommée.

Rendez-vous donc, demain dimanche 19 janvier, à Turriers.

NECROLOGIE

Dans le caveau de famille du cimetière de Sisteron, mardi de cette semaine, ont eu lieu les obsèques de Mme veuve Marie-Gabrielle Reymond, née Justet, décédée en Arles, à l'âge de 98 ans.

Tous les vieux Sisteronnais doivent se rappeler de cette Sisteronnaise de vieille souche. Madame veuve Reymond était la mère de Mme veuve Albert Clément, toujours vivante, âgée de 80 ans, qui tenait avec son mari, feu Albert Clément, ancien étameur, la ferblanterie de la rue Droite.

Et comme il se doit, à toute la famille Clément nos condoléances.

***

Nous apprenons le décès presque subit de M. Emile Bodin, Majoral du Félibrige, décédé à l'âge de 87 ans, en son domaine de Cassis.

M. Emile Bodin avait atteint une certaine célébrité comme félibre, et récemment il parlait encore à la télévision dans une soirée donnée en faveur de la Provence.

Le défunt était le père de Mme veuve André Bontoux, lequel appartenait à une vieille et honorable famille Sisteronnaise, propriétaire de la Campagne Vassail aux Coudoulets et de la Maison Bontoux, rue Mercerie.

Nous adressons à Mme André Bontoux, greffier en chef du Tribunal d'Arles, à ses enfants et à toute la famille, nos bien sincères condoléances.

LE TEMPS

Après un froid très vif, de la neige, la pluie est restée pendant plusieurs jours sur notre région, et des chutes de neige sur les hauteurs.

Il a plu. L'importance des précipitations a été variable. Les pluies de la journée se sont trouvées plus fortes dans la nuit, et l'on a enregistré une tombée de 7 mm. d'eau

Le temps semble actuellement se relever, et le soleil, d'un nouveau brillant, ravive notre cité.

A LA RETRAITE

Notre compatriote Paul Burle, sous-chef de canton du service VB, à la S.N.C.F., vient, sur sa demande, de faire valoir ses droits à la retraite.

Ses camarades de travail, à cette occasion, dans une amicale manifestation, lui ont offert une paire de cuissardes pour l'agréable passe-temps, la pêche.

L'allocution de circonstance a souhaité à Paul Burle, une longue et bonne retraite.

On leva le verre à la santé de ce nouveau retraité.

POUR DANSER...

Demain dimanche 19 janvier, en soirée, Jo Bollo et son orchestre, animera la soirée dansante donnée dans la salle des fêtes du Poët.

La jeunesse va trouver dans cette soirée la chanteuse Anita et un orchestre de 7 exécutants, dans le style du swing et dans le vent.

LA FOIRE

La manifestation commerciale de samedi dernier n'a pas apporté une grande rencontre d'acheteurs. Le froid et la pluie étaient les premiers à ce rendez-vous et ont empêché toutes transactions.

Foire nulle.

ACCIDENTS

Quelques accidents ont eu lieu à la sortie et à la rentrée de Sisteron, accidents dûs à la chaussée glissante et au verglas.

Ces accidents ont donné de nombreux blessés hospitalisés et des dégâts matériels importants.

APPEL AUX POMPIERS

Cette semaine, les sapeurs-pompiers ont été appelés deux fois : pour un incendie qui s'était déclaré dans une campagne sur la route du Poët, et une autre fois dans la rue Porte-Sauve, pour un commencement d'incendie.

Ces deux sinistres ont été arrêtés grâce à la rapidité des secours des sapeurs-pompiers.

AUX BOUILLEURS DE CRU

Nous recevons des réclamations nous informant que dans certaines régions, l'administration prend des mesures empêchant les récoltants d'user de leurs droits légaux : fermetures d'ateliers publics de distillation, suppression de recettes buralistes, refus d'inscription au répertoire pour ces récoltants remplissant cependant les conditions requises, etc... sans compter les moyens d'intimidation, parfois intolérables en ce qui concerne par exemple la destruction des alambics familiaux, ou encore l'interdiction aux artisans distillateurs d'exercer leur métier, sous le moindre prétexte.

Nous rappelons que notre Fédération fait tout son possible pour faire modifier la loi dans un sens plus libéral, mais qu'en attendant, elle apporte son appui à ses adhérents chaque fois que ceux-ci se trouvent en difficulté. Nous recommandons surtout de créer dans chaque commune un syndicat de défense de bouilleurs de cru.

Pour tous renseignements, écrire à notre secrétariat : Fédération Nationale des Récoltants et Bouilleurs, 58 - Suilly-la-Tour.

Adressez-vous en toute confiance à

Havas - Voyages
Licence 97
Correspondant à SISTERON

AGENCE *de Haute Provence*

Avenue Paul Arène — Tél. 369
qui vous renseignera et vous conseillera
S.N.C.F. - WAGONS LITS - PULLMAN
TOUTES LES COMPAGNIES AERIENNES ET MARITIMES
CROISIERES - VOYAGES INDIVIDUELS ET EN GROUPES ORGANISES

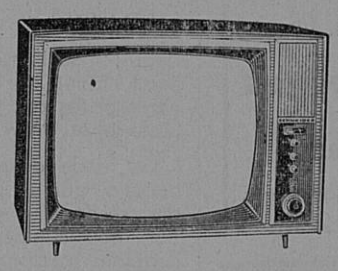
Cadeaux - Souvenirs - Jouets
TOUT POUR L'ENFANT — VAISSELLE — MENAGE
CAMPING — LAINES DU PINGOUIN — REVETEMENT DU SOL
MAROQUINERIE — RIDEAUX, etc...

GRAND BAZAR PARISIEN
17, rue Droite — SISTERON — Téléphone 53
Entrée libre

DROGUERIE
Peinture - Papiers Peints
BONNET René
14, Route de Noyers — SISTERON — Tél. 75
ENTREPRENEUR AGREE
TOUS REVETEMENTS PLASTIQUES POUR SOLS ET MURS
BALATUM — MOQUETTE
TISSUS D'AMEUBLEMENT — STORES VENITIENS
VENTE — POSE — DEVIS GRATUIT SUR DEMANDE
Dépositaire agréé : Sommer
TAPISSOM — TAPIFLEX — SOMILINE — SOMVYL

GARAGE DU JABRON
MECANIQUE GENERALE
REPARATION — DEPANNAGE
TOLERIE — PEINTURE
J. P. NADE
Les Bons-Enfants — PEIPIN
Tél. 22
STATION SERVICE

TELEVISION **SCHNEIDER** RADIO
Modèles 1969 écran de 59 et 65 cm.
15 modèles différents en magasin
Grand écran 59 cm. : Téléviseur + Table : 1.295 F.
Ecran géant 65 cm. :
Téléviseur + Table + Antenne : 1.890 F.
Reprise anciens téléviseurs



RICHAUD G.
Technicien Diplômé
Av. Paul Arène
SISTERON - Tél. 3.62
Vente à Crédit
Facilités de Paiement
Service après vente
Location
Téléviseurs d'occasion à partir de 300 F.

TROUCHE Paul
Les Plantiers - SISTERON - Tél. 3.82
LIBRE SERVICE
UNA Membre Eurogroup
vous propose :
U N choix formidable
U N E qualité irréprochable
A ux prix les meilleurs

Claude ANDRÉ
« FINANCIER - ASSUREUR - CONSEIL »
AGENCE GENERALE
« LA FEDERATION CONTINENTALE »
ET
« LA NORDSTERN »
DECES — VIE — MALADIE — RETRAITE — INCENDIE
AUTOMOBILE — DIVERS — PLACEMENTS FINANCIERS
CREDITS
REÇOIT LE MATIN ET SUR RENDEZ-VOUS — TELEPHONE 214
BLOC A 2 — AVENUE PAUL ARENE — SISTERON - 04

RICHAUD Georges
TECHNICIEN DIPLOME
Avenue Paul Arène — SISTERON — Tél. 3.62
GRAND CHOIX DE TRANSISTORS ET TELEVISEURS
LABORATOIRE DE DEPANNAGE AGREE
TELEVISEURS : SCHNEIDER — PATHE-MARCONI
MACHINES A LAVER : LINCOLN — THOMSON
REFRIGERATEURS : FRIGECO — FRIMATIC
MAZOUT — CHAUFFAGE PAR AIR CHAUD
CALORIFERES, CUISINIERES : AIRFLAM — ZAEGEL
FACILITES DE PAYEMENT — VENTE A CREDIT
PRET ALLOCATIONS FAMILIALES

LE PLUS JOLI CHOIX DE
Robes de Mariées
de la plus simple à la plus élégante
PRET A PORTER DAMES - HOMMES
VERNET-ORLY
Avenue Paul Arène — SISTERON — Tél. 81

© VILLE DE SISTERON